

**PETER ARKELL**, Summerhill Stock Farm, Teeswater, Ont., Can., 2 milles de Teeswater, C.P.R., 8 milles de Mildmay, G.T.R. Eleveur et importateur de moutons enregistrés Oxford Down. Animaux de tout âge et des deux sexes à vendre. Correspondance sollicitée. Bureau de télégraphie Teeswater. 10-95 12

**BÉTAIL AYRSHIRE à vendre.** — Jeunes bétaïl des deux sexes, par Silver King 5809 et Chieftain of Barcheakie 5863, à vendre à des prix modérés. Ecrivez ou venez les voir. D. DRUMMOND, Jr. Petite Côte, P.Q. près Montréal. av 95-12

**ON DEMANDE** — Des sollicitateurs dans chaque ville et village pour prendre des ordres pour nos portraits au crayon. Les personnes compétentes peuvent se faire de bons gages en s'adressant à G. C. Ariess & Co, 191 ruelle des Fortifications, Montréal, Qué. av.m.j.

**BÉTAIL HOLSTEIN-FRIESIAN.** J'offre en vente à très bas prix, des jeunes animaux enregistrés, des deux sexes, engendrés par le célèbre taureau Artis Peer 9018H.F.H.B. 876 C.H.F.H.B. Aussi, des vaches hors concours importées de Hollande et des Etats-Unis. J'ai aussi quelques taureaux reproducteurs âgés de deux ans, de très bonne race et de conformités exceptionnelles. W. H. BUTTERS, Stanstead, Qué. av.m.j.

## Ingleside Herefords.

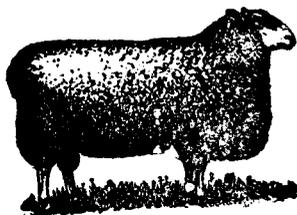
VEAUX MALES DE LA Bonne sorte. POURCEAUX Yorkshire et Tamworth. . . Des deux sexes et de tout âge

Spécial: "ETALON CLYDESDALE."

Bai, Agé de 5 ans, bien rompu et de dispositions tranquilles. Père et mère importés. Ecrivez pour détails. Tous animaux enregistrés. Satisfaction garantie.

H. D. SMITH, Compton, Que. 9 95-12

## Moutons 'Leicester.'



Béliers de l'année 1896 à vendre. Prix \$10.00 chaque. Mes moutons ont été choisis dans les meilleurs troupeaux du Haut Canada. Cette race est reconnue tant pour sa grosseur que pour la quantité

et la qualité de sa laine. Cochons 'Yorkshire' Jeunes cochons du printemps à vendre. Prix \$5 chaque à l'âge de 6 semaines. Tous descendent de cochons importés. Les animaux ci-dessus sont tous inscrits au livre de généalogie de la Société Générale des Eleveurs de la province de Québec. Volailles Plymouth Rock blanches et Leghorn blanches. Œufs à vendre, \$1.00 pour 13. Mes prix comprennent les certificats, l'emballage et la livraison aux chars ou aux bateaux ici.

GODFROI BEAUDET, Valleyfield, P.Q.

av 96-12f

## Ferme Isaleigh Grange.



Ferme de J. N. Greenhields, 4er. OFFRE SPÉCIALE dans les Cochons Yorkshire pour le mois prochain. Magnifique lot de cochons de l'automne dernier à très bas prix. Nous entrons les commandes pour les portées du printemps. Quatre verrats importés sont à la tête du troupeau. Nous n'expédition que des animaux de première classe. Certificat gratuit. Adresse, T. D. McCALLUM, G., Danville, Qué. av 96-12

**THOS. IRVING**, Importateur et Eleveur de Chevaux Clydesdale et Bétaïl Ayrshire. NORTH GEORGETOWN, P.Q. Howick Station, G.T.R. mjas.

Yorkshires, Ferkshires et Suffolks améliorés. — Beaux animaux de tous les âges, prêts pour l'expédition. Quelques portées de 4 mois. Aussi quelques truies; très belles, ayant remportées des prix, le tout à très bon marché. Corrépondance sollicitée. James H. Lloyd, St-Lin Qué. 15 96-16f

## 1864. HILLHURST FARM. 1894

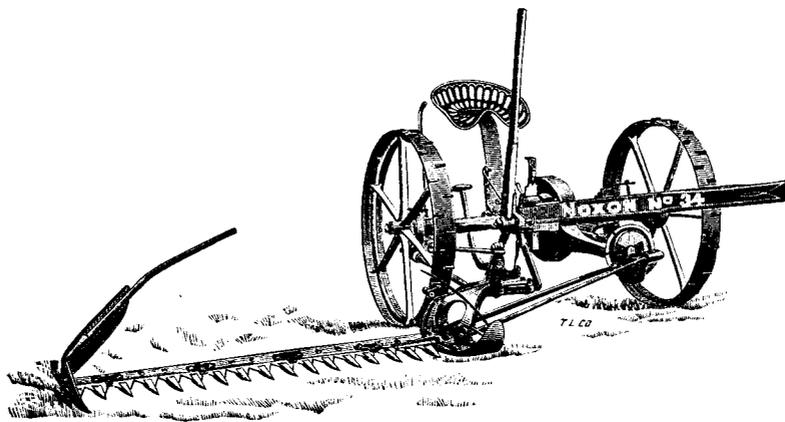
CHEVAUX DE CARROSSE. Bestiaux Shorthorn et Aberdeen-Angus, Moutons Shropshire et Dorset-Horn. M. H. COCHRANE, HILLHURST STATION, P. Q.



Fournitures pour écoles, églises, bureaux, et Sociétés Magnifiques fournitures pour Penseurs, Bureaux, Palais de Justice et Pharmacies.

# NOXON No. 34

Nouvelle Faucheuse, avec faux en avant.



Le patron le plus moderne et la construction la plus nouvelle de faucheuse avec faux en avant, parfaitement flottante; la barre tranchante étant contrebalancée par le poids du conducteur. En touchant un ressort du pied, la barre tranchante se lève instantanément, ce qui lui permet de passer par dessus toutes obstructions et de tourner les coins. Légère de tirage, la plus rapide et celle qui coupe la mieux. Agents dans toute la Province de Québec.

NOXON BROS, MFG. CO, - Ingersoll, Ont.

**SI VOUS Voulez**

Retirer du Profit

Des DINDONS, VEAUX, Jeunes PORCS, Et MOUTONS.

# SERVEZ VOUS

## L'HERBAGEUM.

The Beaver Mfg. Co. Galt, Ont. Sole Manufacturers

### ECREMEUSES CENTRIFUGES

## "ALEXANDRA."

— AMÉLIORATIONS IMPORTANTES.—MODÈLE 1896.—

**AVIS.** — N'oubliez pas que votre Fabrique aura besoin de DEUX SÉPARATEURS AVANT LONGTEMPS, et que VOUS REGRETTÉREZ D'AVOIR PAYÉ \$500 POUR CE QUE NOUS VENDONS \$350. RÉDUCTION SPÉCIALE pour l'achat d'un DEUXIÈME SÉPARATEUR pour la même Fabrique.

Grande Capacité d'Ecrémage—Economie d'Achat et de Fonctionnement.

LISTE DES GRANDEURS.

### ÉCRÉMEUSES POUR BEURRERIES.

ALEXANDRA No 1	Capacité 2200 lbs.	Prix à courroie, \$350 00	Prix à turbine, \$375 00 Net
" No 2	" 1500 "	" 275 00	" 300 00 Net
" No 3	" 1000 "	" 225 00	" 250 00 Net

### ÉCRÉMEUSES POUR FERMES.

ALEXANDRA No 4	Capacité 550 lbs.	Prix à turbine, \$175 00 Net.	
" No 7	" 550 "	" à la main, 150 00	Escomptes pour du comptant ou courts termes.
" No 7 1/2	" 400 "	" " 125 00	
" No 8	" 300 "	" " 110 00	
" No 11	" 250 "	" " 100 00	
" No 12	" 175 "	" " 80 00	

Fournitures de toutes sortes. Bas Prix. Outillages Complètes de Fromageries et Beurrieres. Ecrèmeuses de seconde main. Malaxeurs Mason A Vendre, \$55

### LA COMPAGNIE DE MATERIEL DE LAITERIE.

BUREAU PRINCIPAL:—SCOTT JUNCTION, Qué.

Bureau à St-Hyacinthe, Bureau à Québec: Chez TACHÉ & DESAUTELS. 15 RUE ST-ANTOINE. Basse-Ville.



### MOULIN A BATTRE VIBRATEUR, à 1, 2 et 3 Chevaux. MOULIN A TOILE.

Nous avons faits de grandes améliorations dans notre Moulin vibrateur à toile pour 1896. Il serait de votre avantage d'avoir nos prix et de voir nos nouveaux moulins avant que de placer votre commande. N'oubliez pas notre Presse à Foin LA CANADIENNE, améliorée pour 1896, qui est un peu supérieure que la meilleure et qui a fait ses preuves en 1895. Agent demandé. Inutile d'écrire si vous n'êtes pas responsable.

J. B. DORÉ & FILS, Fabricants, Laprairie, Qué.

## La Vigueur des Cheveux d'AYER



Rend aux cheveux leur couleur naturelle, et les empêche aussi de tomber. Mrs. H. W. Fenwick, de Digby, N. S., dit:

"Il y a un peu plus de deux ans, mes cheveux commencèrent à grisonner et à tomber. Après avoir employé une bouteille de la Vigueur des cheveux d'Ayer mes cheveux reprirent leur couleur primitive et cessèrent

de tomber. Ça et là une application a depuis conservé ma chevelure en bonne condition."

—Mrs. H. F. FENWICK, Digby, N. S. "J'ai employé la Vigueur des Cheveux d'Ayer, pendant trois ans, et elle a rendu la couleur naturelle à mes cheveux qui grisonnaient rapidement." — H. W. HASELHOFF, Paterson, N. J.

## La Vigueur DES CHEVEUX

# d'AYER

Préparée par le

Dr. J. C. AYER & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Les Pilules d'Ayer guérissent les Migraines.

## Aux Electeurs du Canada

MESSIEURS,—Si vous avez besoin du meilleur Moulin à Trémie pour mouler l'avoine et le Blé-d'Inde (épi et grain) maintenant en culture, achetez alors un DUPLEX fait par nous et soyez heureux. Pamphlets par la maille sur demande. Si vous gardez des vaches et voulez connaître tout ce qui concerne l'Ecrèmeuse DAVIS, écrivez pour notre catalogue illustré. Bien à vous,

La Cie Manufacturière d'Engins et de Machines

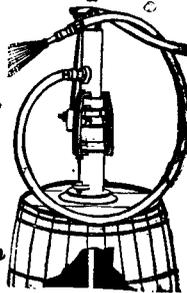
## JOHN ABELL (Limitée)

Seuls manufacturiers pour le Canada. TORONTO, Ont., Can.

### LA MERVEILLEUSE

## Pompe 'Ideal' à Jet épandu.

Morceaux en Cuivre ou en Fer pour Dessus ou côtés du baril. Agitateur. Elle est garantie. Un Essai est accordé.



Des milliers sont en usage.



Manufacturiers des Moulins à vent en acier Pompes en fer. La Fameuse machine à mouler le grain Maple Leaf. et approvisionnements d'abeilles.

BRANTFORD CAN. 2 96-12

## BARATTE "LEADER!"

Demandez à votre fournisseur La Baratte Leader avec tuyau d'échappement pour le gaz.

La meilleur sur le marché.

Si vous le préférez écrivez directement aux fabricants et demandez un catalogue. Adressez-vous à

DOWSWELL BROS., Hamilton, Fabricants de Barattes, Tondeuses, Machines à Laver et de Cylindres pour ces Machines, ou à W. L. HALDIMAND & SON, Agents de Manufactures, Montréal.